

HOBART

QUÍMICOS DE LAVADO
HYLINE



HOBART
HYLINE HLB-3000
FLÜSSIGES
UNIVERSALREINIGER
FLÜSSIGES
UNIVERSALREINIGER
FLÜSSIGES
UNIVERSALREINIGER
12 kg

HOBART
HYLINE HLU-3000
NEUTRALES
UNIVERSALREINIGER
UNIVERSAL REINIGER
UNIVERSAL REINIGER
10 l





7 PLATOS

BRILLO 100 %

HOBART

ALTO RENDIMIENTO EN SU COCINA

Nosotros, en HOBART, estamos orgullosos de suministrarle máquinas absolutamente fiables, innovadoras y de máxima calidad para su cocina. Las hemos desarrollado y construido de forma que, puedan superar los retos más exigentes en su rutina de cocina.

Let's make it happen!



HOBART

MULTITUD DE PIEZAS DE VAJILLA

Distintos tipos de suciedad

UN PRODUCTO QUÍMICO



VASOS



TAZAS/PLATOS



CUBERTERÍA



VAJILLA NEGRA



RECIPIENTES DE PLÁSTICO



CHAPAS DE ALUMINIO





HOBART QUÍMICOS DE LAVADO HYLINE

Décadas de experiencia y clientes satisfechos por todo el mundo demuestran que la técnica de lavado de HOBART es sinónimo de innovación, rentabilidad y calidad.

Entre otras cosas, el lavavajillas es decisivo para un resultado del lavado impecable. La calidad del agua y de los productos químicos también tiene una función importante. Solamente combinando estos factores para que encajen a la perfección se puede garantizar la fiabilidad y la satisfacción de los clientes con el resultado de lavado.

Unos químicos de lavado de alta calidad combinados con unos lavavajillas de alta calidad garantizan resultados impecables, justo como usted quiere.

Su equipo HOBART

Con los químicos de limpieza HYLINE, HOBART satisface las peticiones de sus clientes de tener una solución de un solo fabricante. Los productos HYLINE son apropiados para todos los tipos de máquina, desde los lavavajillas para vasos compactos, hasta las lavadoras de utensilios. Con HYLINE, HOBART ofrece los productos adecuados en función de la dureza del agua y del tipo de suciedad, y convence con unos resultados perfectos de lavado y secado de todo tipo de menaje a lavar como porcelana, cristal, cubertería, plástico o aluminio.

TODO DE UN MISMO FABRICANTE

SOLUCIONES BRILLANTES PARA TODAS LAS EXIGENCIAS

HOBART es líder del mercado mundial en técnica de lavado comercial y ofrece a sus clientes soluciones completas del mismo fabricante: técnica de lavado, cocina, preparación de alimentos, tratamiento de agua y químicos de limpieza. Los productos representan la máxima calidad, fiabilidad y resultan de un diálogo con ustedes, nuestros clientes.

Una vajilla limpia y brillante es la “tarjeta de visita” de su empresa y una de las primeras impresiones que un invitado recibe de usted.

LA GAMA DE PRODUCTOS

Además de detergentes y abrillantadores para el lavado con lavavajillas industriales, nuestra gama de productos comprende también detergentes para hornos combi y productos adicionales como, por ejemplo, detergentes para limpieza básica o para limpieza de máquinas.

¿POR QUÉ HYLINE?

- Todo del mismo fabricante: HOBART ofrece una gama de productos perfectamente armonizada. Además de los lavavajillas, disponemos de los productos químicos y de preparación del agua apropiados para ellos. Una persona de contacto para todas las cuestiones.
- El manejo sencillo y seguro queda garantizado gracias a los pictogramas claros e inconfundibles de los productos.
- La mejor adaptación posible de los químicos de lavado a cada producto HOBART.
- Los lavavajillas HOBART están ajustados de fábrica a los productos de HOBART HYLINE. De este modo, se elimina la trabajosa configuración para una dosificación correcta.



FUNCIONES Y EFECTO

DETERGENTE HYLINE

- **Emulsificación:** la grasa queda atrapada y puede retirarse
- **Dispersión:** eliminación de residuos sólidos e insolubles de los elementos a lavar
- **Protección del menaje a lavar:** componentes adaptados especialmente a los elementos a lavar
- **Retención de la dureza del agua:** prevención de depósitos sobre el menaje a lavar o partes de la máquina
- **Humedecimiento del menaje a lavar:** mejor distribución del agua
- **Capilaridad:** reducción de la tensión superficial para que el agua penetre en los huecos

ABRILLANTADOR HYLINE

- Secado mejorado del menaje
- Retirada de la alcalinidad restante del menaje
- Vajilla brillante y sin rayas



RESUMEN DE PRODUCTO



HLG-10

Detergente para vasos

Detergente líquido especial para vasos, protege las decoraciones, evita la corrosión del cristal, no tiene olor y garantiza la mejor estabilidad de la espuma de la cerveza

11 kg



HLG-1000

Abrillantador para vasos

Abrillantador especial para vasos, protege las decoraciones, secado rápido y sin manchas, brillo radiante, ligeramente ácido

10 l



HLB-20

Detergente universal

Detergente líquido de aplicación universal: alto rendimiento de lavado, buena capacidad de disolución del almidón y de la grasa, olor neutro

12 kg / 24 kg



HLU-30

Detergente universal

Detergente líquido de aplicación universal: contiene cloro activo, alto rendimiento de lavado, excelente efecto blanqueador

12 kg / 24 kg

RESUMEN DE PRODUCTO



HLU-31

Detergente universal

Detergente líquido de aplicación universal, contiene cloro activo, alto rendimiento de lavado, especialmente apropiado para zonas con agua dura

12 kg



HLU-32

Detergente universal

Detergente líquido de aplicación universal con gran capacidad de disolución del almidón y de la grasa, especialmente apropiado para zonas con agua blanda

12 kg



HLU-3000

Abrillantador universal

Abrillantador de aplicación universal, muy concentrado, excelente comportamiento de salida y secado rápido y sin manchas

10 l



HLD-5000

Abrillantador especial

Abrillantador especial para agua desmineralizada, protege las decoraciones y actúa contra la corrosión del cristal, excelente comportamiento de salida, por debajo de 100 microsiemens

10 l



HLA-40

Detergente para aluminio

Detergente especial para utensilios (aluminio, acero inoxidable), alta protección de los materiales, reduce la espuma, olor neutro

12 kg

OTROS PRODUCTOS



HP-100

Limpieza básica

Elimina las capas más difíciles del menaje a lavar junto con el programa de limpieza intensiva de su lavavajillas HOBART

2 kg



TABLETA HIGIÉNICA INTENSIVA

Detergente para máquinas

Tableta de lavado para la limpieza del recinto de la máquina en combinación con el programa de higiene de su lavavajillas HOBART

15 tabletas de 50 g



HLC-71B

Limpiador higiénico COMBI

Pistola pulverizadora de mano para el uso manual en hornos combi, alto rendimiento de lavado, buena capacidad de disolución de la grasa

0,75 l

¿DESEA MÁS INFORMACIÓN SOBRE NUESTROS PRODUCTOS HYLINE?

Póngase en contacto con nosotros, estaremos encantados de asesorarle.

HOBART Export | Teléfono: +49 781 600-2820
Fax: +49 781 600-2819 | info-export@hobart.de
www.hobart-export.com



HLC-70S

Limpiador higiénico COMBI

Para el programa de limpieza automático en hornos combi, alto rendimiento de lavado, buena capacidad de disolución de la grasa

6 kg



HLC-70

Limpiador higiénico COMBI

Para el programa de limpieza automático en hornos combi, alto rendimiento de lavado, buena capacidad de disolución de la grasa

12 kg

LA ELECCIÓN DEL PRODUCTO QUÍMICO ADECUADO

¿QUÉ TIPO DE VAJILLA SE LAVARÁ?

Solamente vasos

Vajilla de todo tipo

¿Se lavará vajilla de aluminio?

Sí

No

Detergente HLG-10

Detergente HLA-40



¿La dureza del agua es mayor que 3 grados de dureza alemanes?*

Sí

No

¿El detergente debe contener cloro?

Sí

No

Sí

No

Detergente HLU-31
Abrillantador
HLU-3000

Detergente HLB-20
Abrillantador
HLU-3000

Detergente HLU-30

Detergente HLU-32

¿Se utiliza un sistema de ósmosis (< 100 µS*)?

¿Se utiliza un sistema de ósmosis (< 100 µS*)?

¿Se utiliza un sistema de ósmosis (< 100 µS*)?

Sí

No

Sí

No

Abrillantador
HLD-5000

Abrillantador
HLG-1000

Abrillantador
HLD-5000

Abrillantador
HLU-3000

Abrillantador
HLD-5000

Abrillantador
HLU-3000

* Agua no tratada, medida en el depósito

SIEMPRE LA ELECCIÓN CORRECTA

EN POCOS PASOS

al producto químico adecuado

Los siguientes factores son decisivos para la elección del producto químico adecuado:

1. El tipo de menaje a lavar (vasos, platos, cubertería, ollas...)
2. ¿Cuál es la calidad del agua?
3. El uso de un sistema de ósmosis

¿Aún tiene dudas?

Utilice nuestro asesor de productos
www.hobart.es

DATOS DE INTERÉS

La **dureza del agua** es una dimensión que representa la cantidad de minerales disueltos en el agua; especialmente, calcio y magnesio. La unidad de medida de la **dureza del agua en Alemania** es el „deutscher Härtegrad“ (los grados de dureza alemanes).

El **agua dura** causa una calcificación más rápida y aumenta el consumo de detergente y abrillantador. Se considera agua dura a partir de 14°dH.

El **agua blanda** protege el material y resulta favorable en aplicaciones en las que se calienta el agua; por ejemplo, la técnica de lavado. Se considera agua blanda por debajo de 8,4°dH.

LA ETIQUETA

Color del envase

- Azul:** abrillantador
- Plateado:** detergente
- Blanco:** otros productos/
horno combi

Nombre del producto

Propiedad

Contiene cloro

Campo de aplicación

Tamaño del envase

Dosificación

Dureza del agua



SÍMBOLOS Y COLORES

COLORES	CAMPO DE APLICACIÓN	SÍMBOLOS	VENTAJAS
AZUL	Cristal		Brillo sin manchas
VERDE	Universal		Limpeza higiénica
GRIS	Aluminio		Limpeza sin restos
AMARILLO	Otros productos de la técnica de lavado		Efectividad complementaria
ROJO	Hornos combi		Rápido y sencillo

SUS VENTAJAS

EL MEJOR RESULTADO DEL LAVADO

Los químicos de lavado HYLINÉ de HOBART garantizan un resultado de lavado y de higiene perfecto y brillante gracias a sus componentes de alta calidad.

ALTA CALIDAD EN LA FORMULACIÓN DE PRODUCTOS

Nuestros productos están formulados especialmente a la medida de los lavavajillas HOBART. De este modo, la interacción entre lavavajillas y producto de lavado resulta especialmente rentable y eficiente.

PRODUCTIVIDAD MÁXIMA

Los detergentes y abrillantadores de HOBART presentan un rendimiento extraordinario, con lo que favorecen el ahorro en el consumo. Eso cuida el medioambiente y ahorra gastos operativos.

MANEJO MUY SENCILLO

Los lavavajillas HOBART de la gama comercial especializada disponen de serie de una tecnología de dosificación para productos líquidos integrada. Así se garantizan un manejo y una dosificación sencillos del producto.

OFERTA DE PRODUCTOS ÓPTIMA

Los químicos de lavado HYLINÉ están orientados a las necesidades de los clientes de pequeñas industrias alimentarias, carnicerías, panaderías y del sector de la gastronomía. La compacta oferta de productos permite elegir sin complicaciones.

CLARO MARCADO DE ENVASES

Gracias al marcado con colores de los envases, el riesgo de confundir el bidón de detergente con el de abrillantador queda prácticamente descartado. Así se evitan los tiempos de inactividad por una confusión.



LOS FACTORES DE LAVADO

UN CÍRCULO PARA EXPLICAR EL LAVADO.

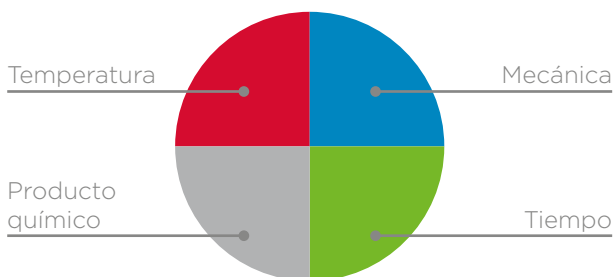
Los factores más importantes para el lavado

El doctor en química Herbert Sinner enumeró en el círculo de Sinner los cuatro factores decisivos para el lavado higiénico de la vajilla: temperatura, tiempo, producto químico y mecánica. En el lavado de vasos, la calidad del agua también es decisiva.

Los factores se muestran en un círculo para representar que un factor puede compensarse parcialmente por otro. Por ejemplo, la proporción de producto químico podría reducirse si se aumentase el factor temperatura. Por supuesto, esto tiene sus límites; por ejemplo, con una temperatura demasiado alta los vasos se romperían. En los lavavajillas para vasos de HOBART todos los factores del círculo de Sinner están adaptados individualmente entre sí para conseguir un resultado de lavado perfecto e impecablemente higiénico.

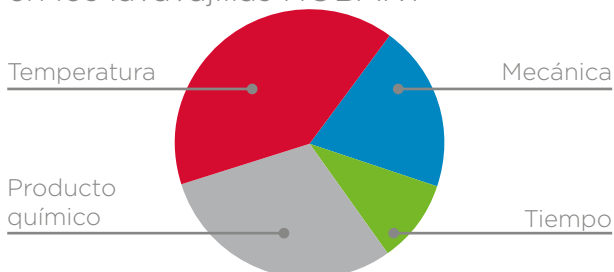
FACTORES DE LAVADO

según el Dr. Herbert Sinner



FACTORES DE LAVADO

en los lavavajillas HOBART



EL PRODUCTO QUÍMICO ADECUADO

Lograr un menaje brillante e higiénico depende en gran medida del detergente y el abrillantador correctos, así como de su dosificación adecuada.

LA TEMPERATURA CORRECTA

Lavar vasos:

La temperatura de lavado debería ser de aprox. 55 °C, La temperatura de abrillantado, de aprox. 60 - 70 °C.

Lavar vajilla:

La temperatura de lavado debería ser de aprox. 60 - 65 °C, La temperatura de abrillantado, de aprox. 80 - 85 °C.

Lavar utensilios:

La temperatura de lavado debería ser de aprox. 60 - 65 °C, La temperatura de abrillantado, de aprox. 80 - 85 °C.

UN TIEMPO DE LAVADO SUFICIENTE

En los servicios gastronómicos, el tiempo nunca sobra y cada minuto cuenta, especialmente en horas punta. Con una armonización óptima de todos los factores de lavado, un lavavajillas de capota HOBART **PREMAX** AUP puede lavar una cesta de lavado completa en solo 52 segundos. Los lavavajillas de HOBART coordinan temperatura, producto químico y mecánica de forma tan óptima, que el factor de tiempo se puede reducir al mínimo.

LA MECÁNICA IDEAL

Además de los factores de temperatura, producto químico y tiempo, la mecánica o la presión de lavado resulta extremadamente importante para el resultado de lavado. Una presión de lavado adecuada garantiza que la suciedad se suelte del menaje a lavar y pueda eliminarse. Los residuos de comida secos o los restos de espuma de leche se sueltan y se eliminan gracias a la presión de agua.

Otro factor importante es la calidad del agua. Encontrará más información al respecto en la página 19.



CONSEJOS PARA LA PRÁCTICA

NUESTRAS RECOMENDACIONES PARA USTED

- Combine con exactitud el detergente y el abrillantador HYLINE.
- Tenga en cuenta las instrucciones de dosificación. Si la dosificación de abrillantador es insuficiente, quedan gotas que tienen un efecto negativo en el resultado de lavado de la vajilla. Si la dosificación es excesiva, quedan franjas en la vajilla y, además, se perjudica la rentabilidad y el medio ambiente.
- En el caso de utilizar ósmosis o desmineralización total, utilice el abrillantador HYLINE especial para agua desmineralizada.
- El técnico ajustará la dosificación ideal en el marco del montaje y la instalación de la máquina.
- Utilice detergente y abrillantador HYLINE para lavavajillas industriales. Están desarrollados y armonizados especialmente para los lavavajillas de HOBART.
- Los detergentes que contienen cloro pueden provocar turbidez y daños.
- Para proteger su tecnología de dosificación, siga las instrucciones del manual al cambiar o rellenar el detergente y abrillantador HYLINE.
- Su persona de contacto en HOBART le indicará las instrucciones de dosificación adecuadas.

EVITAR EL CONSUMO ADICIONAL DE PRODUCTOS QUÍMICOS

Una gran parte del resultado general del lavado también se ve influida por factores externos a la máquina. Las condiciones desfavorables pueden dar lugar a un mayor consumo de detergente y abrillantador. Estas pueden ser:

- Falta de limpieza previa
- Tiempos de secado largos
- Tiempos de contacto cortos con fuerte suciedad
- Dosificación del producto químico excesiva o insuficiente
- Alta dureza del agua en el lavavajillas.



MANIPULACIÓN SEGURA Y PREVENTIVA DE LOS PRODUCTOS QUÍMICOS

- Llevar gafas y guantes de protección
- Las salpicaduras de lejía o ácido en la piel deben enjuagarse inmediatamente con abundante agua.
- La ropa contaminada debe quitarse inmediatamente para evitar el riesgo de quemaduras en la piel.
- Recorra a un médico ante cualquier contacto de la piel o los ojos con lejía o ácido.
- Encontrará las fichas de datos de seguridad y las instrucciones de uso en www.hobart.es



Almacenamiento correcto

- Bien cerrado y en posición vertical
- Solo en el envase original
- En lugar fresco y seco
- Proteger de la radiación directa del sol, del hielo y del calor.
- Indicaciones para el almacenamiento en un almacén común: no almacenar junto con sustancias incompatibles o con alimentos y bebidas.



HOBART



LA CALIDAD DEL AGUA

La calidad del agua con la que se lava influye en gran medida en el resultado del lavado. Si se observa una gota de agua, se aprecia que contiene diferentes componentes, como minerales y sales. Estos minerales permanecen en los elementos a lavar durante el secado y dejan manchas poco atractivas en los vasos, platos y cubiertos. Para obtener un resultado de lavado sin manchas, el agua no debe tener minerales y sales.

HOBART ofrece dos tecnologías para filtrarlos del agua corriente: la ósmosis inversa y la desmineralización total o parcial.

Independientemente de la calidad del agua no tratada, la ósmosis inversa y la desmineralización total eliminan todos los minerales y sales del agua corriente. Esto hace que este tipo de tratamiento de agua sea ideal para lavar vasos y cubiertos. La ósmosis inversa también requiere el menor esfuerzo de manipulación de todos los sistemas.

La desmineralización parcial elimina los minerales responsables de la dureza de carbono del agua no tratada. Esto la hace adecuada para el lavado de vasos cuando la dureza de carbono en el agua no tratada representa una proporción muy alta de la dureza total. Y es totalmente apta para lavar vajilla.



Desmineralización parcial HYDROLINE STAR PD

Desmineralización total HYDROLINE STAR EXTRA FD

Desmineralización parcial HYDROLINE STEAM CD



Ósmosis inversa HYDROLINE PURE RO-I



Ósmosis inversa HYDROLINE PURE RO-S

Ósmosis inversa HYDROLINE PURE RO-C



Sistema de descalcificación HYDROLINE PROTECT SE-H



Sistema de descalcificación HYDROLINE PROTECT SD-H



AGUA NO TRATADA



AGUA DESCALCIFICADA



AGUA PARCIALMENTE DESMINERALIZADA



AGUA TOTALMENTE DESMINERALIZADA/ AGUA TRATADA CON ÓSMOSIS

- Alto consumo de productos químicos
- Máquina y varillas de calentamiento calcificadas
- Manchas y franjas de cal

- Bajo consumo de detergente
- Protección contra la calcificación de la máquina

- Resultado de lavado sin manchas con alta dureza de carbono sin necesidad de abrillantar tras el lavado.
- Menor consumo de detergente
- Protección contra la calcificación de la máquina

- Resultado de lavado sin manchas, independientemente del agua no tratada, sin necesidad de volver a abrillantar.
- Menor consumo de detergente
- Protección contra la calcificación de la máquina

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

TIPO DE PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	REMEDIO
Los elementos a lavar no se limpian.	Demasiada suciedad en la máquina.	Mejorar la limpieza previa, limpiar filtro.
	Los brazos de lavado no giran, las boquillas están atascadas	Retirar los brazos de lavado y limpiarlos
	Dosificación de producto insuficiente	Aumentar la dosificación/el tiempo de dosificación
	Dosificación insuficiente/inexistente de detergente o abrillantador	Los bidones están vacíos, conectar nuevo bidón
	Tiempo de duración sobrepasado	Cambio del producto
	Acumulación de almidón, decoloraciones	Elección incorrecta de producto químico para la suciedad; cambio de producto o realizar la limpieza básica de los elementos a lavar con el limpiador básico HP-100
El menaje a lavar está grasiento y huele a detergente, el rendimiento de limpieza disminuye, no hay neutralización de la lejía.	Bidones intercambiados, el detergente se dosifica en el calderín, el abrillantador en el tanque de lavado.	Comprobar las mangueras de dosificación, enjuagar el calderín y las mangueras de dosificación con agua
Olor a cloro	Se usa detergente con cloro en lugar de detergente sin cloro; dosificación excesiva de detergente	Adaptar dosificación
Gotas de agua y vetas de agua, los platos no se secan, falta de brillo	Concentración de abrillantador ajustada demasiado baja, bidón del abrillantador vacío.	Adaptar dosificación; dosificación insuficiente





TIPO DE PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	REMEDIO
Las piezas de plástico no se secan	Concentración de abrillantador demasiado baja	Adaptar dosificación
Rayas, arco iris, trazos en forma de nubes y burbujas	Dosificación excesiva; concentración de abrillantador demasiado alta	Adaptar dosificación
Cristales en la manguera de dosificación; sin dosificación de detergente/abrillantador	Mangueras no enjuagadas con agua al cambiar de producto	Lavar a fondo con agua las mangueras de dosificación
Calcificación	Funcionamiento de la máquina con agua demasiado dura	Comprobar la descalcificación del agua; rellenar de sal si es necesario.
Consumo de productos químicos demasiado alto	Dosificación excesiva	Adaptar la dosificación según las especificaciones del fabricante.
	La dureza del agua que no coincide con el producto químico	Cambio del producto
Decoloraciones en piezas de aluminio	Se utilizó el detergente para aluminio como detergente para inmersión	Utilice el detergente para aluminio solo en la máquina y no como detergente para inmersión.
	Dosificación excesiva; detergente erróneo	Reducir el tiempo de dosificación; utilizar un detergente adecuado
Manchas de sal o cal en vasos y cubiertos	La calidad del agua no es suficiente para los elementos a lavar	Aplicar ósmosis o desmineralización



NUESTRA VISIÓN

Lavar sin agua

Un estudio de mercado intensivo descubrió que nuestros clientes esperan técnicas de lavado que aúnen la mayor rentabilidad con un rendimiento óptimo. Esas expectativas nos sirven de guía y forman la base de nuestra visión de „Lavar sin agua“. Esa visión es nuestro estímulo continuo para recorrer siempre nuevos caminos que vayan reduciendo los consumos de agua, energía y productos químicos. Con rendimientos excelentes queremos acercarnos paso a paso a nuestro objetivo. Lo sabemos ya hoy en día.

» Cuando exista la primera máquina capaz de lavar sin agua, se tratará de una HOBART. «

LA EMPRESA

Somos HOBART

HOBART es líder en el mercado en lavado de vajilla industrial y un fabricante de renombre de equipos de cocción, preparación y tratamiento de residuos. Fundada en 1897 en Troy, Ohio, actualmente HOBART tiene más de 6900 empleados en todo el mundo. En la planta de producción de Offenburg (Alemania), HOBART desarrolla, fabrica y distribuye técnica de lavado de vajillas a todo el mundo. A escala internacional, el sector de la gastronomía y la hostelería, comedores, panaderías y carnicerías, supermercados, compañías aéreas, cruceros, proveedores de componentes automovilísticos, centros de investigación y empresas farmacéuticas apuestan por nuestros productos innovadores, que son líderes en materia de rentabilidad y ecología.



HOBART

LET'S MAKE IT
HAPPEN!

MADE IN GERMANY

Esta promesa de calidad se la ofrecemos a nuestros clientes y un compromiso personal que en HOBART asumen todos los empleados.



NUESTRO ENFOQUE

Innovador - Económico - Ecológico

Ese es nuestro lema. Ser innovadores significa fijar nuevas tendencias tecnológicas, junto con un valor añadido para el cliente. Eso es posible gracias al centro tecnológico y al centro de innovación para la técnica de lavado en nuestra sede en Alemania. Con fuerza innovadora aunada se crean productos altamente eficientes, que van confirmando nuestra posición como líder tecnológico. Ser económicos significa para nosotros fijar tendencias en relación con costes operativos bajos y consumos mínimos de recursos y revolucionar continuamente el mercado. Ser ecológicos significa una manipulación responsable de los recursos y una política energética sostenible. No solo para los productos en uso, sino también para todos los ámbitos de la empresa, como la compra o la producción.

HOBART

Competente - Rápida - Fiable

Los técnicos de servicio HOBART y los talleres autorizados de HOBART son los „auténticos“ especialistas. Gracias a las formaciones intensivas y a años de experiencia, estos técnicos disponen de unos conocimientos únicos y detallados del producto. Las tareas de mantenimiento y reparación se realizan, por lo tanto, siempre con competencia, rápida y fiablemente.

HOBART

DEUTSCHLAND/ÖSTERREICH

HOBART GMBH

Robert-Bosch-Straße 17 | 77656 Offenburg
Tel.: +49 781 600-0 | Fax: +49 781 600-2319
info@hobart.de | www.hobart.de



Werkskundendienst +49 180 345 6258
für Österreich +43 820 240 599

Zentraler Verkauf +49 180 300 0068

SCHWEIZ

GEHRIG GROUP AG

Bäulerwisenstrasse 1 | 8152 Glattbrugg
Tel.: +41 43 211 56-56
Fax: +41 43 211 56-99
info@gehriggroup.ch
www.gehriggroup.ch

FRANCE

COMPAGNIE HOBART

ZI PARIS EST - Allée du 1er Mai - B.P. 68
77312 MARNE LA VALLEE Cedex 2
Téléphone: +33 1 64 11 60 00
Fax: +33 1 64 11 60 01
contact@hobart.fr
www.hobart.fr

UNITED KINGDOM

HOBART UK

Southgate Way | Orton Southgate
Peterborough | PE2 6GN
Phone: +44 844 888 7777
customer.support@hobartuk.com
www.hobartuk.com

BELGIUM

HOBART FOSTER BELGIUM

Industriestraat 6 | 1910 Kampenhout
Phone: +32 16 60 60 40
Fax: +32 16 60 59 88
sales@hobart.be
www.hobart.be

NEDERLAND

HOBART NEDERLAND B.V.

Poppmolenlaan 12 | 3447GK Woerden
Tel.: +31 348 46 26 26
Fax: +31 348 43 01 17
info@hobart.nl
www.hobart.nl

NORGE

HOBART NORGE

Gamle Drammensvei 120 A | 1363 HØVIK
Tel.: +47 67 10 98 00
Fax: +47 67 10 98 01
post@hobart.no
www.hobart.no

SVERIGE

HOBART SCANDINAVIA APS

Varuvägen 9 | 125 30 Älvsjö
Tel.: +46 8 584 50 920
info@hobart.se
www.hobart.se

DANMARK

HOBART SCANDINAVIA APS

Håndværkerbyen 27 | 2670 Greve
Tel.: +45 43 90 50 12
Fax: +45 43 90 50 02
post@hobart.dk
www.hobart.dk

AUSTRALIA

HOBART FOOD EQUIPMENT

Unit 1 / 2 Picken Street | Silverwater NSW | 2128
Tel.: +61 2 9714 0200
Fax: +61 2 9714 0242
www.hobartfood.com.au

KOREA

HOBART KOREA LLC

7th Floor | Woonsan Bldg | 108 | Bangi-dong
Songpa-gu | Seoul 138-050
Phone: +82 2 34 43 69 01
Fax: +82 2 34 43 69 05
contact@hobart.co.kr
www.hobart.co.kr

JAPAN

HOBART (JAPAN) K.K.

Suzunaka Building Omori
6-16-16 Minami-Oi | Shinagawa-ku | Tokyo 140-0013
Phone: +81 3 5767 8670
Fax: +81 3 5767 8675
info@hobart.co.jp
www.hobart.co.jp

SINGAPORE

HOBART INTERNATIONAL (S) PTE LTD

158 | Kallang Way | #06-03/05
Singapore 349245
Phone: +65 6846 7117
Fax: +65 6846 0991
enquiry@hobart.com.sg
www.hobart.com.sg

THAILAND

HOBART (THAILAND)

43 Thai CC Tower Building | 31st FL
Room No. 310-311 | South Sathorn Rd.
Yannawa | Sathorn | Bangkok | 10120
Phone: +66 2 675 6279 81 | Fax: +66 2 675 6282
enquiry@hobartthailand.com | www.hobartthailand.com

OTHER COUNTRIES

HOBART GMBH

Robert-Bosch-Straße 17 | 77656 Offenburg | Germany
Phone: +49 781 600-2820
Fax: +49 781 600-2819
info-export@hobart.de
www.hobart-export.com

Die Angaben in diesem Prospekt beruhen auf dem Stand 04/2019. Technische Änderungen oder Änderungen der Ausführung bleiben vorbehalten.

The details given in this brochure are correct as of 04/2019. We reserve the right to technical or design modifications.

Document non contractuel. Les indications de ce prospectus sont conformes à la mise à jour de 04/2019. Nous nous réservons le droit de modifier les données ou les configurations techniques de nos machines.

